

# سرمہ بچوں کے لیے زہر ہو سکتا ہے

آنکھوں میں سرمہ ڈالے ہوئے ایک



سیسہ آنکھوں اور منہ میں جا سکتا ہے اور بچوں کے لیے زہر بن

"میری بیٹی کو سرمے کا زہر چڑھ گیا تھا۔ حتیٰ کہ ہم یہ بھی نہیں کہہ سکتے تھے کہ وہ بیمار ہے۔ ایک ڈاکٹر نے اس کے خون میں سیسے کی جانچ کی۔ میرا خیال تھا کہ سرمہ صحت مند ہوتا ہے کیونکہ یہ قدرتی چیز ہے۔ اب مجھے معلوم ہے کہ اس میں سیسہ ہوتا ہے، جو بچوں کے لیے نقصان دہ ہے۔"

## سیسہ ایک زہر ہے

- زیادہ تر سرمہ جو ایشیاء، افریقہ، اور مشرق وسطیٰ سے آتا ہے اس میں سیسہ ہوتا ہے۔ لوگ طویل عرصے سے سرمہ استعمال کرتے آئے ہیں۔ اب ہمیں معلوم ہے کہ یہ خطرناک ہے۔
- امریکہ بھر میں بہت بچوں میں سرمے کے استعمال سے سیسے کی بلند شرح کی جانچ ہوئی ہے۔ سرمے کو "رانجا"، "کوپل"، "کاجل"، "گاجل"، "کاپل"، "یا" "الکاپل" بھی کہا جاتا ہے۔
- سیسہ دماغ میں زہر بھر سکتا ہے اور بچوں کے لیے سیکھنے،

## محفوظ تر مصنوعات استعمال کریں

امریکہ اور یورپ کی بنی ہوئی مصنوعات جیسے کہ

Maybelline

کا "Kajal" اور L'Oréal کا



کا

## استعمال نہ کریں

ان جیسی سرمہ مصنوعات استعمال نہ کریں۔ ان میں



## مزید معلومات کے لیے

Region 1: New England  
Pediatric Environmental Health  
Specialty Unit (PEHSU)

617-355-8177

www.childrenshospital.org/pehc



## سیسے کا ٹیسٹ کروائیں

- اپنے ڈاکٹر سے اپنے بچے کے لیے سیسے کا ٹیسٹ کرنے کو کہیں۔
- سیسے کا ٹیسٹ کروانا ہی یہ جاننے کا واحد طریقہ ہے کہ کیا کسی کو سیسے کا زہر چڑھا ہے۔

اس حقائق نامے کی کفالت (ACMT) American College of Medical Toxicology (ACMT) کی جانب سے کی گئی تھی اور اس کے لیے سرمایہ (جزوی طور پر) the Agency for Toxic Substances and Disease Registry (ATSDR) کی جانب سے تعاون کے معاہدے: FAIN: 5U61TS000238-05 کے ذریعے فراہم کیا گیا تھا۔

اعتراف: امریکی محکمہ تحفظ ماحولیات (EPA) کے مابین معاہدہ نمبر DW-75-95877701 کے تحت ATSDR کو جزوی طور پر سرمایہ فراہم کرنے ہوئے PEHSU کی مدد کرنا ہے۔ نہ ہی EPA اور نہ ہی ATSDR کسی بھی تجارتی مصنوعات یا خدمات خریداری کی توثیق کرتے ہیں جن کی نشاندہی PEHSU کی مطبوعات میں کی جاتی ہے۔

